

飲食業調查

二 零 零 四 年

一 號 刊

2004年有營業的飲食業店舖及街市熟食檔^a合共1,450間，較2003年增加70間。由於入境旅客數目增長強勁，帶動周邊行業持續向好，飲食業在2004年的營運狀況較前一年為佳，各項主要指標均錄得顯著升幅。與2003年比較，行業的固定資本形成總額增加64.1%、增加值總額上升46.5%，而營業額及其他收益、員工支出、購貨支出及經營費用亦分別有34.4%、31.7%、31.5%及22.9%的升幅。

表一：主要指標綜合表

指標	單位	總數 (店舖及街市熟食檔)			店舖		
		2003	2004	變動率 (%)	2003	2004	變動率 (%)
場所	數	1,380	1,450	5.1	1,325	1,403	5.9
在職員工	目	12,125	14,809	22.1	12,028	14,723	22.4
員工支出		608,739	801,733	31.7	608,676	801,571	31.7
經營費用	千	466,176	573,018	22.9	464,619	571,519	23.0
購貨支出	澳	760,536 ^r	999,832	31.5	755,883 ^r	993,680	31.5
營業額及其他收益	門	1,835,108	2,466,230	34.4	1,826,453	2,455,587	34.4
增加值總額	元	612,603 ^r	897,757	46.5	610,158 ^r	894,765	46.6
固定資本形成總額		72,841	119,501	64.1	72,841	119,501	64.1

^r 更正資料

飲食業店舖

場所及在職員工數目

2004年有營運之飲食店舖共1,403間，較2003年增加78間；其中食肆為1,072間，較前一年增加83間。

於2004年底，飲食業店舖的在職員工總數達14,723人，而有薪酬員工合共13,053名，佔總數88.7%；當中，78.9%（10,294名）是受僱於大型店舖，而10人以下的小型店舖共有2,759名。

^a 不包括由酒店直接經營的飲食業場所及街邊攤檔等

收益及支出

飲食業店舖在2004年的營業額及其他收益達24.56億元，較2003年增加34.4%。按場所類別劃分，食肆高佔總數56.9%，為13.97億元。

支出方面則較2003年上升29.4%，為23.67億元。各項目當中，購貨支出為9.94億元，佔總數42.0%，而員工支出為8.02億元，經營費用則為5.72億元，較2003年分別上升31.7%及23.0%。

增加值總額及固定資本形成總額

飲食業店舖的增加值總額較2003年大幅上升46.6%，為8.95億元。另一方面，固定資本形成總額亦較2003年增加64.1%，為1.20億元。

街市熟食檔

2004年有營業的街市熟食檔較前一年減少8間，合共47間；於2004年底，在職員工數目為86名，減幅為11.3%。

街市熟食檔的營業額及其他收益則較2003年增加23.0%，為1,064萬元。另一方面，支出為781萬元，較前一年上升24.5%，主要用於購貨，達615萬元，佔支出總額78.7%；而經營費用為150萬元。

表二：街市熟食檔主要指標

指標	單位	2003	2004	變動率(%)
熟食檔	數	55	47	-14.5
在職員工	目	97	86	-11.3
員工支出	千	63	162	157.1
經營費用	澳	1,557	1,499	-3.7
購貨支出	門	4,653	6,152	32.2
營業額及其他收益	元	8,655	10,643	23.0
增加值總額		2,445	2,992	22.4

統計方法

是次統計是首次對飲食業店舖進行抽樣調查，樣本的總體是來自本局經濟單位檔案內從事飲食業的場所，而抽樣對象包括所有在2004年於本澳領有營業准照的飲食業店舖。

樣本是採用按行業分類的分層系統抽樣方法進行。另外，為確保樣本的代表性，於2004年新開業的店舖則進行全面調查。資料收集方式是把問卷郵寄到各場所，而負責人填寫後可親臨遞交、寄回本局或交予到訪的調查員。

街市熟食檔則仍然採用全面調查方式進行收集資料，由本局調查員到訪各街市熟食檔協助填寫問卷。

結果推算

飲食業店舖總體資料的推算方法是按照相關的抽樣方法訂定，如下：

(1) 行業總體（場所）變量y總值之估計：

$$\hat{Y} = \sum_{j=1}^3 \sum_{i=1}^{n_j} w_j * y_{ji}$$

其中：

j = 指某行業（酒樓、餐廳、食肆、飲品店及其他飲食業）

i = 指某個場所

y_{ji} = 某行業j中某個場所樣本i的變量y的值

$$w_j = \frac{N_j}{n_j}, \text{ (對於全面調查的分層, } w_j = 1)$$

n_j = 某個分層的場所樣本數目

N_j = 某個分層的場所總數

(2) 參數Y的方差估計值：

$$\hat{V}(Y) = \sum_{j=1}^3 (1 - f_j) * N_j^2 * \frac{s_j^2}{n_j}$$

其中：

f_j = 為某個分層的抽樣比率

s_j = 為某個分層y之標準誤差

抽樣誤差

按行業分類的主要統計

行業分類	在職 員工	員工 支出	經營 費用	購入作 出售的商品	庫存 變化	營業額及 其他收益	增加值 總額	固定資本 形成總額
	數目	千澳門元						
飲食業	326	19,626	12,038	19,072	594	44,010	21,876	4,008
酒樓及餐廳	40	2,057	1,201	1,992	91	4,515	2,098	79
食肆	322	19,345	10,883	18,818	586	43,533	21,218	4,000
飲品店	36	2,595	5,003	2,377	25	4,625	4,896	249

概念

場所

受單一法律實體所控制，在單一地點單獨地或主要從事一項經濟活動的經濟單位。

在職員工

場所內工作之所有人士，包括有薪酬員工及無薪酬員工；亦包括因疾病、假期或其他原因而短期缺勤的人士；但不包括那些已缺勤，而缺勤時間未能確定的人士。

員工支出

指支付予員工之現金報酬、實物報酬及其他福利支出總和。

經營費用

由第三者提供予場所使用之商品及服務總數。包括：自用物料、水費、燃料、電費、保養及維修、場所租金、機器及設備租金、非勞工保險、銀行費用、市場推廣及宣傳、儲存、通訊、外出公幹、專利權及商標、電腦及資訊、貨物運輸、由第三者提供的其他服務及其他經營費用。

增加值總額

相等於營業額及其他收益加庫存變化，再減去購入作出售用途之商品及服務總額、佣金支付及經營費用後之數額。其他收益包括佣金但不包括利息收益及保險申索。

出售之食品及飲品

指在酒樓、餐廳及其他飲食場所等所提供之飲食收益。該收益是包括服務費在內，但不包括旅遊稅。

固定資本形成總額

指固定資產（包括新、舊及場所自產自用之固定資產）之購置減固定資產銷售後之數值。固定資產包括樓宇、傢具、機器及設備、運輸工具、其他可使用一年或以上之耐用物品，以及現存固定資產的大型修復工程、改裝和擴建。由於固定資產的購置是以整體價格計算，故亦包括運輸及安裝費。而固定資產銷售不包括廢料出售。

一 號 刊	統 計 暨 普 查 局	二 零 零 四 年	飲 食 業 調 查
Nº1	DSEC	2004	INQUÉRITO AOS RESTAURANTES E SIMILARES
No.1	DSEC	2004	RESTAURANTS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS SURVEY

1. 按行業分類的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS, SEGUNDO O RAMO DE ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS
PRINCIPAL INDICATORS BY TYPE OF ESTABLISHMENTS

行業分類 Ramo de actividade Type of establishments	場所 Estabele- cimentos Establishments	在職員工 Pessoal ao serviço Persons engaged	有薪酬員工 Pessoal remunerado Paid employees	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	經營費用 Despesas de exploração Operating expenses	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda Purchase of goods for sale	庫存變化 Variação de existências Changes in inventories	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	增加值總額 Valor acrescentado bruto Gross value added	固定資本 形成總額 Formação bruta de capital fixo Gross fixed capital formation
	數目 N ^o No.						千澳門元 10 ³ MOP			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
飲食業 Restaurantes e similares Restaurants and similar establishments	1 403	14 723	13 053	801 571	571 519	993 680	4 377	2 455 587	894 765	119 501
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	150	4 791	4 701	305 307	207 558	356 098	892	930 067	367 302	59 914
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	1 072	9 000	7 590	453 887	325 788	590 225	3 016	1 397 428	484 432	52 832
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	181	932	762	42 377	38 173	47 357	468	128 092	43 030	6 756

2. 二零零三年及二零零四年按行業分類的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS, SEGUNDO O RAMO DE ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS DOS ANOS 2003 E 2004
PRINCIPAL INDICATORS BY TYPE OF ESTABLISHMENTS, 2003 - 2004

行業分類 Ramo de actividade Type of establishments		場所 Estabele- cimentos	在職員工 Pessoal ao serviço	有薪酬員工 Pessoal remunerado	員工支出 Despesas com pessoal	經營費用 Despesas de exploração	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda	庫存變化 Variação de existências	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas	增加值總額 Valor acrescentado bruto	固定資本 形成總額 Formação bruta de capital fixo
		Establishments	Persons engaged	Paid employees	Compensation of employees	Operating expenses	Purchase of goods for sale	Changes in inventories	Sales and other receipts	Gross value added	Gross fixed capital formation
		數目 N ^o No.			千澳門元 10 ³ MOP						
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
飲食業 Restaurantes e similares Restaurants and similar establishments	2003	1 325	12 028	10 454	608 676	464 619	755 883 ^r	4 207 ^r	1 826 453	610 158 ^r	72 841
	2004	1 403	14 723	13 053	801 571	571 519	993 680	4 377	2 455 587	894 765	119 501
		6%	22%	25%	32%	23%	31%	4%	34%	47%	64%
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	2003	149	4 734	4 652	269 376	187 625	291 488	3 494 ^r	734 161	258 544 ^r	20 727
	2004	150	4 791	4 701	305 307	207 558	356 098	892	930 067	367 302	59 914
		1%	1%	1%	13%	11%	22%	-74%	27%	42%	189%
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	2003	989	6 370	5 080	304 435	247 004	422 825	754 ^r	983 526	314 451 ^r	46 210
	2004	1 072	9 000	7 590	453 887	325 788	590 225	3 016	1 397 428	484 432	52 832
		8%	41%	49%	49%	32%	40%	300%	42%	54%	14%
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	2003	187	924	722	34 865	29 990	41 572 ^r	-42 ^r	108 767	37 163 ^r	5 904
	2004	181	932	762	42 377	38 173	47 357	468	128 092	43 030	6 756
		-3%	1%	6%	22%	27%	14%	1214%	18%	16%	14%

^r 更正資料
Dado rectificado
Rectified data

飲食業調查
INQUÉRITO AOS RESTAURANTES E SIMILARES
RESTAURANTS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS SURVEY

統計暨普查局 二 零 零 四 年 一 號 刊
DSEC 2004 N°1
DSEC 2004 No.1

3. 按在職員工數目劃分的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS, SEGUNDO O RAMO DE ACTIVIDADE E OS ESCALÕES DE PESSOAL AO SERVIÇO NOS ESTABELECIMENTOS
PRINCIPAL INDICATORS BY TYPE OF ESTABLISHMENTS AND PERSONS ENGAGED

行業分類及 在職員工數目組別 Ramo de actividade e escalões de pessoal Type of establishments and number of persons engaged	場所 Estabele- cimentos Establishments	在職員工 Pessoal ao serviço Persons engaged	有薪酬員工 Pessoal remunerado Paid employees	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	經營費用 Despesas de exploração Operating expenses	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda Purchase of goods for sale	庫存變化 Variação de existências Changes in inventories	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	增加值總額 Valor acrescentado bruto Gross value added	固定資本 形成總額 Formação bruta de capital fixo Gross fixed capital formation
	數目 N° No.			千澳門元 10 ³ MOP						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
飲食業 Restaurantes e similares Restaurants and similar establishments										
總數 Total	1 403	14 723	13 053	801 571	571 519	993 680	4 377	2 455 587	894 765	119 501
< 10	870	3 939	2 759	165 742	139 082	247 243	1 708	547 777	163 159	35 677
10 - 49	501	7 854	7 373	448 240	318 838	531 476	2 541	1 348 715	500 942	55 445
≥ 50	32	2 930	2 921	187 588	113 599	214 961	127	559 096	230 663	28 379
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	150	4 791	4 701	305 307	207 558	356 098	892	930 067	367 302	59 914
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	1 072	9 000	7 590	453 887	325 788	590 225	3 016	1 397 428	484 432	52 832
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	181	932	762	42 377	38 173	47 357	468	128 092	43 030	6 756

4. 按營業額及其他收益劃分的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS, SEGUNDO AS VENDAS E OUTRAS RECEITAS DOS ESTABELECIMENTOS
PRINCIPAL INDICATORS BY SALES AND OTHER RECEIPTS

行業分類及 營業額及其他收益組別 Ramo de actividade e escalões de vendas e outras receitas Type of establishments and sales and other receipts	場所 Estabele- cimentos Establishments	在職員工 Pessoal ao serviço Persons engaged	有薪酬員工 Pessoal remunerado Paid employees	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	經營費用 Despesas de exploração Operating expenses	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda Purchase of goods for sale	庫存變化 Variação de existências Changes in inventories	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	增加值總額 Valor acrescentado bruto Gross value added	固定資本 形成總額 Formação bruta de capital fixo Gross fixed capital formation
	數目 N° No.			千澳門元 10 ³ MOP						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
飲食業 Restaurantes e similares Restaurants and similar establishments										
總數 Total	1 403	14 723	13 053	801 571	571 519	993 680	4 377	2 455 587	894 765	119 501
< 500 000	441	1 432	730	25 485	42 694	46 327	581	102 000	13 560	27 128
500 000 - 999 999	317	1 851	1 496	84 417	57 985	103 877	705	241 025	79 868	12 359
1 000 000 - 1 999 999	393	4 322	3 879	227 000	126 260	240 889	1 180	599 890	233 920	15 131
≥ 2 000 000	252	7 118	6 948	464 669	344 579	602 587	1 910	1 512 673	567 417	64 882
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	150	4 791	4 701	305 307	207 558	356 098	892	930 067	367 302	59 914
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	1 072	9 000	7 590	453 887	325 788	590 225	3 016	1 397 428	484 432	52 832
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	181	932	762	42 377	38 173	47 357	468	128 092	43 030	6 756

5. 按增加值總額劃分的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS, SEGUNDO O VALOR ACRESCENTADO BRUTO DOS ESTABELECIMENTOS

PRINCIPAL INDICATORS BY GROSS VALUE ADDED

行業分類及 增加值總額組別 Ramo de actividade e escalões de valor acrescentado bruto Type of establishments and gross value added	場所 Estabele- cimentos Establishments	在職員工 Pessoal ao serviço Persons engaged	有薪酬員工 Pessoal remunerado Paid employees	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	經營費用 Despesas de exploração Operating expenses	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda Purchase of goods for sale	庫存變化 Variação de existências Changes in inventories	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	增加值總額 Valor acrescentado bruto Gross value added	固定資本 形成總額 Formação bruta de capital fixo Gross fixed capital formation
	數目 N ^o No.			千澳門元 10 ³ MOP						
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
飲食業 <i>Restaurantes e similares</i> <i>Restaurants and similar establishments</i>										
總數 <i>Total</i>	1 403	14 723	13 053	801 571	571 519	993 680	4 377	2 455 587	894 765	119 501
< 100 000	396	1 447	841	36 658	56 095	62 121	591	115 110	-2 515	25 595
100 000 - 499 999	487	3 027	2 432	133 422	98 792	180 638	1 063	415 475	137 108	22 329
500 000 - 999 999	343	4 037	3 658	218 100	132 806	255 093	1 079	626 026	239 206	14 126
≥ 1 000 000	177	6 212	6 122	413 391	283 826	495 829	1 644	1 298 977	520 966	57 451
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	150	4 791	4 701	305 307	207 558	356 098	892	930 067	367 302	59 914
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	1 072	9 000	7 590	453 887	325 788	590 225	3 016	1 397 428	484 432	52 832
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	181	932	762	42 377	38 173	47 357	468	128 092	43 030	6 756

6. 按行業分類統計的收益及支出

RECEITAS E DESPESAS, SEGUNDO O RAMO DE ACTIVIDADE DOS ESTABELECIMENTOS

RECEIPTS AND EXPENDITURE BY TYPE OF ESTABLISHMENTS

千澳門元 10³ MOP

行業分類 Ramo de actividade Type of establishments	營業額及其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	購入作出售的商品 Compras de mercadorias para venda Purchase of goods for sale		經營費用 Despesas de exploração Operating expenses
			食品及飲品 Comida e bebidas Food and beverages	其他貨品 Outras mercadorias Other merchandise	
1	2	3	4	5	6
飲食業 Restaurantes e similares Restaurants and similar establishments	2 455 587	801 571	962 749	30 932	571 519
酒樓及餐廳 Restaurantes Restaurants	930 067	305 307	344 915	11 183	207 558
食肆 Estabelecimentos de comidas Eating places	1 397 428	453 887	571 709	18 516	325 788
飲品店 Bares e outros estabelecimentos de bebidas Drinking places	128 092	42 377	46 124	1 232	38 173

飲食業調查

INQUÉRITO AOS RESTAURANTES E SIMILARES
RESTAURANTS AND SIMILAR ESTABLISHMENTS SURVEY

統計暨普查局 二零零四年 一號刊

DSEC 2004 N°1
DSEC 2004 No.1

7. 二零零三年及二零零四年街市熟食檔的主要統計

PRINCIPAIS DADOS ESTATÍSTICOS DOS LUGARES DE COMIDAS E BEBIDAS EXISTENTES NOS MERCADOS MUNICIPAIS NOS ANOS 2003 E 2004

PRINCIPAL INDICATORS OF COOKED-FOOD STALLS IN MUNICIPAL MARKETS, 2003 AND 2004

行業分類 Ramo de actividade Type of establishments	場所 Estabele- cimentos Establishments	在職員工 Pessoal ao serviço Persons engaged	有薪酬員工 Pessoal remunerado Paid employees	員工支出 Despesas com pessoal Compensation of employees	經營費用 Despesas de exploração Operating expenses	購入作出 售的商品 Compra de mercadorias para venda Purchase of goods for sale	營業額及 其他收益 Vendas e outras receitas Sales and other receipts	增加值總額 ^a Valor acrescentado bruto ^a Gross value added ^a
		數目 N° No.				千澳門元 10 ³ MOP		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
食檔及飲品檔 2003	55	97	1	63	1 557	4 653	8 655	2 445
Lugares de comida e 2004	47	86	1	162	1 499	6 152	10 643	2 992
bebida	-15%	-11%	-	157%	-4%	32%	23%	22%
Eating and drinking places								
食檔 2003	51	92	1	60	1 479	4 445	8 251	2 327
Lugares de comida 2004	44	81	1	160	1 420	5 903	10 205	2 882
Eating places	-14%	-12%	-	167%	-4%	33%	24%	24%
飲品檔 2003	4	5	-	2	77	208	404	119
Lugares de bebida 2004	3	5	-	2	79	249	438	110
Drinking places	-25%	-	-	-	3%	20%	8%	-8%

a 不包括庫存變化

Exclui variação de existências.

Changes in inventories excluded.

- 絕對數值為零

Valor absoluto igual a zero

Absolute value equals zero